

# معلومات ضروری برای

## پناجویان تازه وارد در کشورهای اروپایی

سپاس فراوان از محترم زلمی  
رزمی رئیس شورای مهاجران  
افغان در آلمان، معلومات بسیار  
ضروری برای متقاضیان پناهندگی  
در اروپا را با هموطنان شریک  
میسازیم:

کیس پناهندگی چیست؟

جواب:

کیس پناهندگی به مشکلی که سبب شده است پناهجو کشورش را ترک و تقاضای پناهندگی کرده، گفته میشود.

لذا هر پناهجو به هنگام درخواست پناهندگی بایست نشان دهد چرا مجبور به ترک کشورش شده است؟

چه مشکلی در کشورش دارد که نمیتواند در آنجا زندگی کند؟

اگر به کشورش بازگردانده شود چه خطری وی را تهدید خواهد کرد؟

فراموش نکنیم که پناهندگی به کسانی تعلق میگیرد که به دلایل سیاسی، مذهبی، اجتماعی، جنسیتی، قومی و یا دلایل اجتماعی خاص تحت تعقیب باشند.

بنابراین توصیه میشود که:

- کیس خود را شفاف و روان بیان کنید. پناهجو بایستی بتواند مشکل خود را به طور واضح و قابل فهم برای مامورین اداره مهاجرت و یا پلیس مهاجرت توضیح دهد.
- کیس بایستی همراه با اسناد و مدارک کافی باشد تا شانس موفقیت بالایی داشته باشد. کیس های شفاهی که تنها به گفته های پناهجو متکی هستند معمولاً شانس موفقیت چندانی ندارند.

با آمادگی کامل و تسلط کافی به کیس بسوالات مامورموظف پاسخ بگوئید -

ماموران اداره مهاجرت افراد باتجربه ای هستند آنها به خوبی میتوانند نقاط ضعف کیس را پیدا نموده و پناهجو را مورد سوال قرار دهند.

سعی کنید قبل از ارائه کیس چندین بار آنرا مطالعه نموده و برای سوالات احتمالی که از شما پرسیده خواهد شد جواب قانع کننده داشته باشید.

قبل از مصاحبه ها کیس خود را مرور کنید و به سوالاتی که ممکن است از شما پرسیده شود فکر کنید.

کیس را متناسب با شرایط کشور تهیه کنید. از گفتن دروغ های شاخدار و ارائه اسناد جعلی و -  
تقلبی جدا خودداری کنید.

ماموران اداره مهاجرت از شرایط کشور پناهجو از جمله شرایط سیاسی، اجتماعی، مذهبی و...  
اطلاعات کافی دارند و میدانند که در آنجا چه میگذرد.

بنابراین پناهجو بایستی با در نظر داشت اینکه ماموران اداره مهاجرت از شرایط کشورش اطلاعات کافی دارند کیس خود را تهیه و تنظیم کند.

کیس خود را بنویسید. وقتی کیس به صورت تحریری باشد نقاط ضعف و قوت آن بهتر قابل -  
تشخیص هستند، تسلط به کیس آسانتر میشود و احتمال فراموش کردن نکات مهم کیس کاهش می یابد. حتی میتوانید کیس نوشته شده خود را به جلسه مصاحبه برده و از روی آن، کیس خود را ارائه دهید.

کیس خود را پیچیده نکنید. شاخ و برگهای اضافی که کمکی به تقویت کیس نمیکند را وارد -  
کیس نکنید.

آوردن نکات غیرضروری در کیس سبب میشود دست ماموران اداره مهاجرت باز باشد تا سوالات بیشتری از شما پرسد و در جاهایی که خود شما نیز پیش بینی نمیکند شما را به اصطلاح "گیر بیندازد."

در تهیه کیس هدف تنها یک چیز است: چگونه نشان دهید امنیت شما در سراسر کشور در خطر است.

وقتی مامور اداره مهاجرت از شما سوالی میپرسد تنها به همان سوال جواب دهید -  
توضیحات اضافی نه تنها کمکی به کیس نمیکند بلکه این فرصت را به مامور اداره مهاجرت میدهد تا سوالات جدیدی از بین گفته های شما استخراج کند.

به حالات روحی و حرکات خود توجه داشته باشید. در نظر داشته باشید که شما یک پناهجو هستید که به زور از کشور خود رانده شده اید و مجبور به ترک کشور، اقوام و دوستان و کل زندگی خود شده اید.

طبیعتاً چنین فردی از شرایطی که برایش پیش آمده است ناراحت است. سعی کنید در حرکات و گفته های خود نشان دهید از وضعیت موجود ناراحت هستید. در نظر داشته باشید که ماموران اداره مهاجرت حالات روحی شما را زیر نظر دارند. در واقع آنها به دنبال این هستند که ببینند آیا شما در گفته های خود صادق هستید یا خیر؟

کیس خود را به نحوی تنظیم کنید که بتوانید در مرحله اول رسیدگی به درخواست پناهندگی - جواب مثبت بگیرید.

در صورت رد درخواست پناهندگی در مرحله استیناف و در دادگاهها یا محاکم مهاجرتی جواب مثبت گرفتن معمولاً کار ساده ای نیست.

زیرا زمانی که اداره مهاجرت به درخواست پناهندگی یک پناهجو جواب منفی میدهد و دوسیه پناهندگی به دادگاه مهاجرتی ارسال میشود پناهجو در مقابل اداره مهاجرت قرار میگیرد و دادگاه بین پناهجو و اداره مهاجرت قضاوت میکند. در این حالت اداره مهاجرت سرسختانه از حکم خود (از جواب ردی که به درخواست پناهندگی پناهجو داده است) دفاع میکند و پناهجو بایستی دادگاه را قانع کند که رای اداره مهاجرت اشتباه است که معمولاً کار ساده ای نیست. موفقیت و چانس خوب برایتان آرزو دارم.

**ز. رزمی**

**رئیس شورای مهاجران افغان در آلمان**

<https://www.facebook.com/shora.e.mohajeran>